



ZAPISNIK

sa sjednice održane 1. prosinca 2021., 9:00 – 11:00, 11:00 – 12:00 (sastanak koordinatora), 13:45 – 16:15 i 16:45 – 18:45

i 2. prosinca 2021., 9:00 – 12:00

BRUXELLES

Sjednica je započela u srijedu 1. prosinca 2021. u 9:04. Predsjedao joj je potpredsjednik Jan-Christoph Oetjen.

1. prosinca 2021., 9.00 – 11.00

Uz sudjelovanje na daljinu članova odbora TRAN

1. Usvajanje dnevnog reda

Dnevni red usvojen je u obliku navedenom u ovom zapisniku.

2. Priopćenja predsjedatelja

- **Objavljen je rok za podnošenje amandmana:** Rok za podnošenje amandmana na nacrt izvješća o naknadama za teška teretna vozila za korištenje određenih infrastruktura, 2017/0114(COD), autor nacрта: Giuseppe FERRANDINO, određen je za 9. prosinca 2021. u 12.00.

3. Odobrenje zapisnika sa sjednice od:

- 27. i 28. listopada 2021.

PV – PE699.232v01-00

Zapisnik je usvojen.

* * *

*****Postupak glasovanja na daljinu: prvi krug – amandmani*****

4. Uredba o baterijama i otpadnim baterijama, stavljanju izvan snage Direktive 2006/66/EZ i izmjeni Uredbe (EU) br. 2019/1020

TRAN/9/04960

***I 2020/0353(COD) COM(2020)0798 – C9-0400/2020

Izvjestitelj za mišljenje:

Ismail Ertug (S&D)

PA – PE689.857v03-00

AM – PE689.858v01-00

Nadležni odbor:

ENVI* Simona Bonafè (S&D)

PR – PE696.435v02-00

AM – PE699.188v01-00

AM – PE699.086v01-00

AM – PE699.187v01-00

AM – PE699.087v01-00

Mišljenja:

ITRE*, IMCO*, TRAN

- Usvajanje amandmana

Usvojeni su svi kompromisni amandmani i amandman 77.

Svi zastupnici koji sudjeluju u glasovanju na daljinu glasovali su preko aplikacije EPVote.

Zastupnici su svoje glasačke listiće mogli poslati do 10.15.

* * *

Predsjednica Karima Delli preuzela je predsjedanje u 9.35.

5. Javno saslušanje na temu Naiades III – strateški instrumenti za održivi promet unutaršnjim plovnim putevima EU-a

Govorili su: Daniela Rosca (DG MOVE, Europska komisija), Theresia Hacksteiner (Europski savez za plovidbu unutaršnjim vodama), Karin De Schepper (Inland Navigation Europe), Turi Fiorito (Europski savez riječnih luka), Lucia Luijten (Središnja komisija za plovidbu Rajnom), Marian-Jean Marinescu, Rovana Plumb, Caroline Nagtegaal, Ciarán Cuffe, Barbara Thaler, Karima Delli

Sjednica je prekinuta u 10.58 i nastavljena u 15.16 pod predsjedanjem predsjednice Karime Delli.

* * *

1. prosinca 2021. od 11.00 do 12.00 (sastanak koordinatora)

Zatvoreno za javnost

6. Sastanak koordinatora

Sastanak koordinatora zatvoren za javnost održan je od 11.05 do 12.05 pod predsjedanjem predsjednice Karime Delli.

(Vidi Prilog)

* * *

1. prosinca 2021., 13.45 – 16.15

*****Postupak glasovanja na daljinu: drugi krug – konačno glasovanje*****

7. Uredba o baterijama i otpadnim baterijama, stavljanju izvan snage Direktive 2006/66/EZ i izmjeni Uredbe (EU) br. 2019/1020

TRAN/9/04960

***I 2020/0353(COD) COM(2020)0798 – C9-0400/2020

Izvjestitelj za mišljenje:

Ismail Ertug (S&D)

PA – PE689.857v03-00

AM – PE689.858v01-00

Nadležni odbor:

ENVI* Simona Bonafè (S&D)

PR – PE696.435v02-00

AM – PE699.188v01-00

AM – PE699.086v01-00

AM – PE699.187v01-00

AM – PE699.087v01-00

- Usvajanje nacrtu mišljenja

Odluka: Nacrt mišljenja je usvojen. za: 39; protiv: 0; suzdržani: 9.

8. Sporazum o zračnom prometu između Europske komisije i SAD-a

TRAN/9/07319

*** 2010/0112(NLE) 06385/2021 – C9-0368/2021

Izvjestiteljica:

Maria Grapini (S&D)

PR – PE699.180v01-00

Nadležni odbor:

TRAN

- Usvajanje nacrtu preporuke (suglasnost)

Odluka: nacrt preporuke usvojen je sa sljedećim brojem glasova: za: 46; protiv: 0; suzdržani: 2.

Svi zastupnici koji su sudjelovali u glasovanju na daljinu glasovali su preko aplikacije EPVote. Zastupnici su svoje glasačke listiće mogli poslati do 15.00.

*****Kraj glasovanja na daljinu****

* * *

9. Razmjena gledišta o „Paketu za cilj od 55 %” s Fransom Timmermansom, izvršnim potpredsjednikom Europske komisije

Razmjena gledišta je odgođena.

10. Uvođenje infrastrukture za alternativna goriva i stavljanje izvan snage Direktive 2014/94/EU Europskog parlamenta i Vijeća

TRAN/9/06915

***I 2021/0223(COD) COM(2021)0559 – C9-0331/2021

Izvjestitelj:

Ismail Ertug (S&D)

Nadležni odbor:

TRAN

Mišljenja:

ENVI, ITRE, REGI

- Razmjena gledišta

Govorili su: Ismail Ertug, Jens Gieseke, Caroline Nagtegaal, Anna Deparnay-Grunenberg, Roman Haider, Carlo Fidanza, Elena Kountoura, Massimiliano Salini, Isabel García Muñoz, Izaskun Bilbao Barandica, Jutta Paulus, Dominique Riquet, Karima Delli, Axel Volkery (DG MOVE, Europska komisija)

Sjednica je prekinuta u 16.13 i nastavljena u 16.47 pod predsjedanjem predsjednice Karime Delli.

1. prosinca 2021., 16.45 – 18.45

11. Osiguravanju jednakih uvjeta za održivi zračni prijevoz

TRAN/9/06921

***I 2021/0205(COD) COM(2021)0561 – C9-0332/2021

Izvjestitelj:

Søren Gade (Renew)

Nadležni odbor:

TRAN*

Mišljenja:

ENVI*, ITRE*

- Razmjena gledišta o inicijativi "ReFuel EU aviation"

Govorili su: Søren Gade, Ciarán Cuffe, Kosma Złotowski, Clare Daly, Isabel García Muñoz, Jan-Christoph Oetjen, Jutta Paulus, Izaskun Bilbao Barandica, Flor Diaz Pulido (DG MOVE, Europska komisija)

12. Uporaba obnovljivih i niskougličnih goriva u pomorskom prometu i izmjeni Direktive 2009/16/EZ

TRAN/9/06918

***I 2021/0210(COD) COM(2021)0562 – C9-0333/2021

Izvjestitelj:

Jörgen Warborn (PPE)

Nadležni odbor:

TRAN*

Mišljenja:

ENVI*, ITRE*

- Izlaganje Komisije o inicijativi „FuelEU Maritime”

Govorili su: Jörgen Warborn, Vera Tax, Elsi Katainen, Jutta Paulus, Paolo Borchia, Johan Van Overtveldt, João Pimenta Lopes, Andrey Novakov, Kathleen Van Brempt, Nicola Danti, Sandro Santamato (DG MOVE, Europska komisija)

Sjednica je prekinuta u 17.54 i nastavljena 2. prosinca 2021. u 9.07 pod predsjedanjem predsjednice Karime Delli.

2. prosinca 2021., 9.00 – 12.00

13. Radna skupina za turizam: Sredstva EU-a dostupna za turistički sektor u okviru Višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblje 2021. 2027. i instrumenta Next Generation EU

Govorili su: Milosz Momot (DG GROW, Europska komisija), Marek Teplansky (DG REGI, Europska komisija), Eva Maria Szavuj (Europska komisija), Gerry Muscat (EIB), Gregory Tasio (Savez grčkih hotelijera), Cláudia Monteiro de Aguiar, István Ujhelyi, Nicola Danti, Ciarán Cuffe, Carlo Fidanza, Elena Kountoura, Josianne Cutajar, Valter Flego, Sara Cerdas, Mario Furore

14. Delegirani akt o EU standardima za sigurna i zaštićena parkirališta za kamione

Govorili su: Ines Maillart (DG MOVE, Europska komisija), Jens Gieseke, Vera Tax, Izaskun Bilbao Barandica, Ciarán Cuffe, Elena Kountoura, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Vlad Gheorghe, Andrey Novakov

15. Naknade koje se naplaćuju za korištenje određenih infrastruktura za teška teretna vozila

TRAN/9/01267

***II 2017/0114(COD) 10542/1/2021 – C9-0423/2021
T8-0423/2018

Izvjestitelj:

Giuseppe Ferrandino (S&D)

PR – PE700.379v01-00

Nadležni odbor:

TRAN

- Razmatranje nacрта preporuke za drugo čitanje
- Rok za podnošenje amandmana: **9. prosinca 2021. u 12.00**

Govorili su: Giuseppe Ferrandino, Barbara Thaler, Dominique Riquet, Anna Deparnay-Grunenberg, Peter Szatmari (GU MOVE, Europska komisija)

16. Provedba jedinstvenog europskog neba (preinaka)

TRAN/9/01271

***I 2013/0186(COD) COM(2020)0579 – C9-0334/2020

Izvjestitelj:

Marian-Jean Marinescu (PPE)

Nadležni odbor:

TRAN

Mišljenja:

JURI (AR)

- Izvještavanje Odbora o pregovorima (članak 74. stavak 3. Poslovnika)

17. Izmjena Uredbe (EU) 2018/1139 u pogledu sposobnosti Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa da vrši ulogu tijela za reviziju izvedbe u okviru jedinstvenog europskog neba

TRAN/9/04207

***I 2020/0264(COD) COM(2020)0577 – C9-0300/2020

Izvjestitelj:

Bogusław Liberadzki (S&D)

Nadležni odbor:

TRAN

- Izvještavanje Odbora o pregovorima (članak 74. stavak 3. Poslovnika)

Točke 16. i 17. razmatrane su zajedno.

Govorili su: Marian-Jean Marinescu, Bogusław Liberadzki, Jan-Christoph Oetjen

18. Razno

Pod ovom točkom nije bilo predmeta.

19. Sljedeće sjednice

- 13. siječnja 2022. (Bruxelles) – još nije potvrđeno.

Sjednica je završila u 11:56.

Results of roll-call votes

Contents

1. Regulation concerning batteries and waste batteries, repealing Directive 2006/66/EC and amending Regulation (EU) No 2019/1020 – 2020/0353(COD) – Rapporteur: Ismail Ertug	8
1.1. Final vote	8
2. EC-US air transport agreement – 2010/0112(NLE) – Rapporteur: Maria Grapini	9
2.1. Final vote	9

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Regulation concerning batteries and waste batteries, repealing Directive 2006/66/EC and amending Regulation (EU) No 2019/1020 – 2020/0353(COD) – Rapporteur: Ismail Ertug

1.1. Final vote

39	+
NI	Mario Furore
PPE	Magdalena Adamowicz, Karolin Braunsberger-Reinhold, Gheorghe Falcă, Jens Gieseke, Elzbieta Katarzyna Łukacijewska, Benoît Lutgen, Marian-Jean Marinescu, Cláudia Monteiro de Aguiar, Massimiliano Salini, Barbara Thaler, Henna Virkkunen, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Lucia Vuolo
Renew	José Ramón Bauzá Díaz, Izaskun Bilbao Barandica, Søren Gade, Elsi Katainen, Caroline Nagtegaal, Jan-Christoph Oetjen, Dominique Riquet
S&D	Andris Ameriks, Ismail Ertug, Giuseppe Ferrandino, Isabel García Muñoz, Maria Grapini, Bogusław Liberadzki, Rovana Plumb, Vera Tax, István Ujhelyi, Petar Vitanov
The Left	Clare Daly, Kateřina Konečná, Elena Kountoura
Verts/ALE	Ciarán Cuffe, Jakop G. Dalunde, Karima Delli, Anna Deparnay-Grunenberg, Tilly Metz

0	-

9	0
ECR	Carlo Fidanza, Peter Lundgren, Tomasz Piotr Poręba, Kosma Złotowski
ID	Paolo Borchia, Marco Campomenosi, Massimo Casanova, Julie Lechanteux, Philippe Olivier

2. EC-US air transport agreement – 2010/0112(NLE) – Rapporteur: Maria Grapini

2.1. Final vote

46	+
ECR	Carlo Fidanza, Peter Lundgren, Tomasz Piotr Poręba, Kosma Złotowski
ID	Paolo Borchia, Marco Campomenosi, Massimo Casanova, Julie Lechanteux, Philippe Olivier
NI	Mario Furore
PPE	Magdalena Adamowicz, Karolin Braunsberger-Reinhold, Gheorghe Falcă, Jens Gieseke, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Benoît Lutgen, Marian-Jean Marinescu, Cláudia Monteiro de Aguiar, Massimiliano Salini, Barbara Thaler, Henna Virkkunen, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Lucia Vuolo
Renew	José Ramón Bauzá Díaz, Izaskun Bilbao Barandica, Søren Gade, Elsi Katainen, Caroline Nagtegaal, Jan-Christoph Oetjen, Dominique Riquet
S&D	Andris Ameriks, Ismail Ertug, Giuseppe Ferrandino, Isabel García Muñoz, Maria Grapini, Bogusław Liberadzki, Rovana Plumb, Vera Tax, István Ujhelyi, Petar Vitanov
The Left	Elena Kountoura
Verts/ALE	Ciarán Cuffe, Jakob G. Dalunde, Karima Delli, Anna Deparnay-Grunenberg, Tilly Metz

0	-

2	0
The Left	Clare Daly, Kateřina Konečná

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/ΚΟΗΛΟΛΙΓΑΤΕ ΝΙΜΕΚΙΡΙ/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĒTI ĪV/REGISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Karima Delli (P), István Ujhelyi (1 VP) (2*), Jens Gieseke (2 VP) (1*, 2*), Andris Ameriks (3 VP) (1), Jan-Christoph Oetjen (4 VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
José Ramón Bauzá Díaz (1), Izaskun Bilbao Barandica (1, 2*), Paolo Borchia (1), Karolin Braunsberger-Reinhold, Ciarán Cuffe (1*, 2*), Anna Deparnay-Grunenberg (2*), Ismail Ertug (1), Giuseppe Ferrandino (2), Mario Furore (2*), Søren Gade (1), Isabel García Muñoz (1*), Elena Kountoura (1*, 2*), Bogusław Liberadzki (2), Peter Lundgren (1*), Marian-Jean Marinescu, Cláudia Monteiro de Aguiar (1*, 2*), Caroline Nagtegaal (1), Rovana Plumb (1), Dominique Riquet, Vera Tax (1*, 2*), Barbara Thaler (1*, 2), Henna Virkkunen (1), Roberts Zīle (1), Elżbieta Katarzyna Łukacijewska (1*, 2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojuantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanti/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Sara Cerdas (2*), Josianne Cutajar (2), Clare Daly (1), Nicola Danti, Markus Ferber (2), Carlo Fidanza (2*), Valter Flego, Vlad Gheorghe (2*), Roman Haider (1), Pierre Karleskind (2*), Colm Markey (1*, 2*), Andrey Novakov, Kathleen Van Brempt (1), Jörgen Warborn (1)

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Nazočni
dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prítomný dňa/Navzoči
dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 1.12.2021
(2) 2.12.2021
* Remote participation

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obsztorozacy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Orazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Flor Diaz Pulido (DG MOVE), Ines Maillart (DG MOVE), Milosz Momot (DG GROW), Daniela Rosca (DG MOVE), Sandro Santamato (DG MOVE), Peter Szatmari (DG MOVE), Eva Maria Szavuj, Marek Teplansky (DG REGI), Axel Volkery (DG MOVE)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatni orgány a institute/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ
13. Gerry Muscat (EIB)

Други учасници/Otros participantes/Ostatni učastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini učastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare
Turi Fiorito (European Federation of Inland Ports), Theresia Hacksteiner (European Barge Union), Lucia Luijten (Central Commission for the Navigation of the Rhine), Karin De Schepper (Inland Navigation Europe), Gregory Tasios (Hellenic Hoteliers Federation)

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Michael Opitz
S&D	
Renew	Melek Fikri
ID	
Verts/ALE	
ECR	
The Left	
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantseleri/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generalného tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgató s0ág/Direttorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
DG PRES	
DG IPOL	
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	

Πравна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigústeenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Klaus Baier, Margarita Casales Lopez, Helene Cuisinier, Mats Ericsson, Inese Kriskane, Hannes Kugi, Luca Ravera, Ramune Tamasauskaitė
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Sylvana Zammit, Laurence Watrin

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/
 Tjänsteman

ANNEX

Decisions

TRAN Coordinators' meeting

*1st December 2021
11.00-12.00*

1. DECISIONS TO BE TAKEN

1.1. Approval of the agenda

The draft agenda was adopted.

1.2. Announcements by the Chairwoman

None.

1.3. Nominations of rapporteurs/draftspersons

Measures against transport operators that facilitate or engage in trafficking in persons or smuggling of migrants in relation to illegal entry into the territory of the European Union

Decision: Following a presentation by the Commission, a majority of TRAN Coordinators (24:22) are in favour of an urgency procedure (Rule 163).

1.4. TTF work programme for the 1st half of 2022

Decision: Following a short presentation by Ms. Monteiro de Aguiar, TRAN Coordinators approved the TTF work programme for the first half of 2022, as suggested by the Steering group.

1.5. TRAN ad-hoc delegation to Washington DC, 21-24 February 2022

*Decision: TRAN Coordinators are invited to send their proposals for participants **by 8 December 2021 at 17.30.***

1.6. Air transport services agreement between the European Union and Qatar

Decision: TRAN Coordinators decided to postpone this agenda point to the Coordinators' meeting in January 2022 (in presence of the Rapporteur, Mr Ferrandino).

1.7. Budget 2023

Decision: Given the very tight schedule of the lead Committee, TRAN Coordinators decided to work in English only.

The Coordinators took note of the points and documents for information.

2. FOR INFORMATION

2.1. Fit for 55: timetables TRAN and other committees

2.2. State of play on conflicts of competences

2.3. Comitology

Background information: The following newsletter has been distributed:

- *Newsletter N 36/2021, on 24.11.2021.*

2.4. Documents for information

- 17.11.2021: Letter from TRAN Chairwoman to Commissioner Vălean re. EU Aviation Safety List ([annex 6](#))
- 18.11.2021: Letter from ITRE Chair to TRAN and ENVI Chairs re. EU Missions and Joints Undertakings under Horizon Europe ([annex 7](#))
- 18.11.2021: Letter from TRAN Chairwoman to EP President re. Replacement of TRAN ad hoc delegation to Singapore by a delegation to Washington, D.C. - dates 21 - 24 February - 7 Members with the Chair ([annex 8](#))
- 19.11.2021: Letter from TRAN and ENVI Chairs to EP President re. Remote mission to the 77th session of the Marine Environment Protection Committee (MEPC77) of the International Maritime Organization (IMO), taking place in London, United Kingdom from 22 to 26 November 2021 ([annex 9](#))
- 24.11.2021: Letter from TRAN Chairwoman to CCC Chair re. Reply to ITRE's request concerning its planned INI report on "Implementation of the Updated New Industrial Strategy for Europe: aligning spending to policy" ([annex 10](#))
- Note on petitions ([annex 11](#))
- List of ongoing studies from Policy Department ([annex 12](#))
- Telephone list - TRAN Secretariat ([annex 13](#))

3. ANY OTHER BUSINESS

The following presentations will be included in one of the next TRAN Committee meetings:

- **EMSA/European Maritime Safety Agency and EEA/European Environment Agency** (in a joint TRAN-ENVI committee meeting).
- **EUSPA/EU Agency for the Space Programme.**

4. NEXT MEETING

25 January 2022 (TBC)